

HU Ungarn**Neue Gebührenbeträge**

Das Ungarische Patentamt hat uns informiert, dass die Patentgebühren in Ungarn geändert worden sind¹. Unter Bezugnahme auf unseren Beitrag im ABI. EPA 2004, 199, werden daher Anmelder und Inhaber europäischer Patente mit Wirkung in Ungarn darauf hingewiesen, dass nunmehr folgende Gebührensätze gelten:

1. Veröffentlichung von Übersetzungen der Patentansprüche gemäß Artikel 67 (3) EPÜ:

21 400 HUF zuzüglich 3 200 HUF für die sechste und jede weitere Seite der Übersetzung

2. Veröffentlichung von Übersetzungen der Patentschrift nach Artikel 65 EPÜ:

21 400 HUF zuzüglich 3 200 HUF für die sechste und jede weitere Seite der Übersetzung

3. Jahresgebühren:

	HUF
1. Jahr	48 000
2. Jahr	53 500
3. Jahr	80 000
4. Jahr	80 000
5. Jahr	101 500
6. Jahr	101 500
7. Jahr	112 000
8. Jahr	112 000
9. Jahr	123 000
10. Jahr	123 000
11. Jahr	128 000
12. Jahr	128 000
13. Jahr	133 500
14. Jahr	133 500
15. Jahr	139 000
16. Jahr	139 000
17. Jahr	144 000
18. Jahr	144 000
19. Jahr	149 500
20. Jahr	149 500

4. Eintragung von Rechtsübergängen, Lizenzen und anderen Rechten: 15 000 HUF

HU Hungary**New fee rates**

The Hungarian Patent Office has informed us that the patent fees in Hungary have been changed¹. With reference to our publication in OJ EPO 2004, 199, applicants for and proprietors of European patents with effect in Hungary are therefore advised that the following rates apply with immediate effect:

1. Publication of translations of the claims pursuant to Article 67(3) EPC:

HUF 21 400 plus HUF 3 200 for the 6th and each subsequent page of the translation

2. Publication of translations of the patent specification under Article 65 EPC:

HUF 21 400 plus HUF 3 200 for the 6th and each subsequent page of the translation

3. Renewal fees:

	HUF
1st year	48 000
2nd year	53 500
3rd year	80 000
4th year	80 000
5th year	101 500
6th year	101 500
7th year	112 000
8th year	112 000
9th year	123 000
10th year	123 000
11th year	128 000
12th year	128 000
13th year	133 500
14th year	133 500
15th year	139 000
16th year	139 000
17th year	144 000
18th year	144 000
19th year	149 500
20th year	149 500

4. Registering a transfer, licences and other rights: HUF 15 000

HU Hongrie**Nouveaux montants des taxes**

L'Office hongrois des brevets nous a informés que les taxes relatives aux brevets en Hongrie ont été modifiées¹. Vu notre publication au JO OEB 2004, 199, les demandeurs et les titulaires de brevets européens ayant effet en Hongrie sont donc informés que, dorénavant, les montants suivants sont applicables :

1. Publication de la traduction des revendications conformément à l'article 67(3) CBE :

21 400 HUF plus 3 200 HUF pour chaque page de la traduction en sus de la sixième

2. Publication de traductions du fascicule de brevet européen en vertu de l'article 65 CBE :

21 400 HUF plus 3 200 HUF pour chaque page de la traduction en sus de la sixième

3. Taxes annuelles :

	HUF
1 ^{re} année	48 000
2 ^e année	53 500
3 ^e année	80 000
4 ^e année	80 000
5 ^e année	101 500
6 ^e année	101 500
7 ^e année	112 000
8 ^e année	112 000
9 ^e année	123 000
10 ^e année	123 000
11 ^e année	128 000
12 ^e année	128 000
13 ^e année	133 500
14 ^e année	133 500
15 ^e année	139 000
16 ^e année	139 000
17 ^e année	144 000
18 ^e année	144 000
19 ^e année	149 500
20 ^e année	149 500

4. Inscription des transferts, licences et autres droits : 15 000 HUF

¹ Verordnung Nr. 19/2005 (IV. 12.) GKM

¹ Decree No. 19/2005 (IV. 12.) GKM

¹ Décret n° 19/2005 (IV. 12.) GKM

Informationsbroschüre "Nationales Recht zum EPÜ"

Die obenstehenden Angaben werden zusammen mit weiteren für europäische Patentanmeldungen und Patente relevanten Gebühren und nationalen Rechtsvorschriften der Vertragsstaaten in der geplanten Neuauflage der Informationsbroschüre des EPA "Nationales Recht zum EPÜ" veröffentlicht werden.

Information brochure "National law relating to the EPC"

The above-mentioned information will be published in the forthcoming new edition of the EPO brochure "National law relating to the EPC" together with further fees and national legal provisions in the contracting states applicable to European patent applications and patents.

Brochure d'information "Droit national relatif à la CBE"

L'information figurant ci-dessus sera publiée dans la prochaine édition de la brochure d'information de l'OEB "Droit national relatif à la CBE", en même temps que d'autres taxes et dispositions de la législation nationale des Etats contractants concernant des demandes de brevet européen et brevets européens.
